

TARGA

BW019S

N° 5000429CR UFFICIO PROVINCIALE DI CREMONA  
 VISTE LE NORME DEL D.L. n° 30 - 4 - 1992 N. 285 VISTO LA PRESCRITTA DOCUMENTAZIONE  
 SI IMMATRICOLA CON LA SUDETTA TARGA IL VEICOLO  
 DI FABBRICAZIONE EST DESCRITTO ALLE PAGG. 1 E 2, SI RILASCI LA PRESENTE CARTA DI CIRCOLAZ. PER USO

CATEGORIA TRATTRICE AGRICOLA A 4 RM -- SD  
 OMOLOGAZ- 0Y00130MPEST04BQ E2\*167/2013\*00001\*05  
 ELAIO-VEKTA60000A5100732  
 ANNO IMMATRICOLAZIONE 15/04/2021  
 CREMONA 15/04/2021 P. DEL DIRETTORE

3 N° 5000429CR280421 TARGA BW019S

5 N° 5000429CR280421 TARGA BW019S  
 DATA SCADENZA LDCAZIONE 08/04/2026

5510

2 N° 5000429CR280421  
 MACCHINA AGRICOLA

TARGA

BW019S

MOTORE	DIMENSIONI			MASSE (Kg)		NORMALI	ECCEZIONALI (9)
	tipo	lunghezza m	larghezza m	tara (1)	portata (2)		
EADGE617G*V	5,432	3,000	15000				
temp/comb. 4 / GASOL							
cilindrata cm <sup>3</sup>	6728,00						
pot. max kW	188,00						
pot. max eff. km/h							
TRASMISSIONE	NUMERO POSTI		max su gancio o ralla		FRENI		
	di servizio	anteriori max	II	III			
tipo cambio	a sedere max	2					
PNEUMATICI SILENZIATORE	VEDERE ALLEGATO TECNICO		db controllo usati (4)		n° giri/min		
Vel. max eff. km/h	AMMESSO		Avanzamento ralla mm				

4 N° 5000429CR280421 TARGA BW019S

CONFORME AL REG. UE 2018/985 FASE V  
 MOTORE MARCA FPT INDUSTRIAL S.P.A.  
 CIRCOLAZIONE SUBORDINATA  
 ART. 104 CDS COMMA 8.  
 PER ALLESTIMENTI, DIMENSIONI, MASSE,  
 MASSE TECNICAMENTE AMMISSIBILI E  
 RIMORCHIABILI, GANCI DI TRAINO E DATI  
 TECNICI, DISPOSITIVI DI COMANDO PER  
 FRENATURA TRENO AGRICOLA, PNEUMATICI,  
 IDROGUIDA, DISPOSITIVI SILENZIATORI,  
 VELOCITA', DISPOSITIVI PROTEZIONE,  
 PRESCRIZIONI PER LA CIRCOLAZIONE;  
 VEDERE ALLEGATO TECNICO PARTE  
 INTEGRANTE CARTA DI CIRCOLAZIONE.  
 PRESCRIZIONE CIRCOLAZIONE SU STRADA  
 NORMA DI COMPORTAMENTO ART. 142 CDS  
 COMMA 3 LETTERA C: VEL. MAX 40 KM/H.

6 N° 5000429CR280421 TARGA BW019S

COSTRUTTORE : CLAAS TRACTOR SAS  
 MARCA : CLAAS  
 TIPO : A60  
 VERSIONE : 6V48TCSB  
 DEN.COMM.LE : RXION 830



Ministero delle Infrastrutture e dei Trasporti

DIPARTIMENTO PER I TRASPORTI, LA NAVIGAZIONE, GLI AFFARI GENERALI ED IL PERSONALE

Divisione Generale per la Motorizzazione Div.3

ALLEGATO TECNICO N° 01

DEL 29 OTT. 2020

ALLA CARTA DI CIRCOLAZIONE DELLA TRATTRICE AGRICOLA

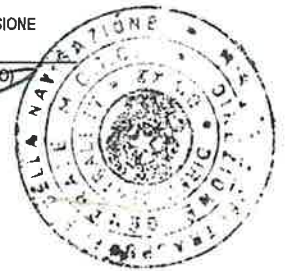
- 1. GENERALI
- 1.1. COSTRUTTORE: CLAAS TRACTOR SAS
- 1.2. MARCA: CLAAS
- 1.3. CATEGORIA: (vedi allegato tecnico pertinente)
- 1.4. TIPO: A60
- 1.5. VARIANTE: (vedi allegato tecnico pertinente)
- 1.6. VERSIONE: (vedi allegato tecnico pertinente)

NUMERO TELAIO  
 OMOLOGAZIONE COMUNITARIA: e2\*167/2013\*00001\*05  
 CODICE DI IMMATRICOLAZIONE: VPKTA6000A5100732  
 (vedere allegato tecnico pertinente e la tabella sottostante)

LISTA DEI CODICI DI IMMATRICOLAZIONE	
OY00130MAEST04BF	OY00130MAEST05EC
OY00130MAEST04BG	OY00130MAEST05ED
OY00130MAEST04BH	OY00130MAEST05EE
OY00130MAEST04BJ	OY00130MAEST05EF
OY00130MAEST04BK	OY00130MAEST05EG
OY00130MAEST04BL	OY00130MAEST05EH
OY00130MAEST04BM	OY00130MAEST05EJ
OY00130MAEST04BN	OY00130MAEST05EK
OY00130MAEST04BP	OY00130MAEST05EL
OY00130MAEST04BQ	OY00130MAEST05EM
OY00130MAEST04BR	OY00130MAEST05EN
OY00130MAEST04BS	OY00130MAEST06F
OY00130MAEST04BT	OY00130MAEST06G
OY00130MAEST04BU	OY00130MAEST07AZ
OY00130MAEST05DM	OY00130MAEST07BA
OY00130MAEST05DN	OY00130MAEST07BB
OY00130MAEST05DP	OY00130MAEST07BC
OY00130MAEST05DQ	OY00130MAEST07BD
OY00130MAEST05DR	OY00130MAEST07BE
OY00130MAEST05DS	OY00130MAEST07BF
OY00130MAEST05DT	OY00130MAEST07BG
OY00130MAEST05DU	OY00130MAEST07BH
OY00130MAEST05DV	OY00130MAEST07BJ
OY00130MAEST05DW	OY00130MAEST07BK
OY00130MAEST05DX	OY00130MAEST07BL
OY00130MAEST05DY	OY00130MAEST07BM
OY00130MAEST05DZ	OY00130MAEST07BN
OY00130MAEST05EA	OY00130MAEST07BP
OY00130MAEST05EB	OY00130MAEST07BQ

IL DIRETTORE DELLA DIVISIONE

(Dr. Ing. Paolo AMOROSO)



CLAAS ITALIA S.p.A.

Carlo Capel...  
Carlo Capel... 197



1. GENERALI

1.1. COSTRUTTORE:	CLAAS TRACTOR SAS	1.4. TIPO:	A60
1.2. MARCA:	CLAAS	1.5. VARIANTE:	
1.3. CATEGORIA:	T1b	1.6. VERSIONE:	6V4BTC5B

NUMERO TELAIO

OMOLOGAZIONE COMUNITARIA:	e2*167/2013*00001*05	DEL	29.10.2020
CODICE DI IMMATRICOLAZIONE:	OY00130MAEST04BQ		

2. MASSE (kg):

ALLESTIMENTI:		CABINA			
		asse 1	asse 2	totale	
Massa a vuoto in ordine di marcia(kg)	Minima (kg)	3950	4800	8750	
	Massima (kg)	5300	6000	11300	
Massa massima dichiarata (kg)				15000	
Massa massima tecnicamente ammissibile asse (kg) (1)		7000	11500		
Zavorre anteriori; (2)	6 x 50 kg + 2 x 52 kg = 404 kg				
	12 x 50 kg + 2 x 52 kg = 704 kg				
	1 x 600 kg = 600 kg				
	1 x 900 kg = 900 kg				
	1 x 600 kg + 1 x 600 kg = 1200 kg				
	1 x 600 kg + 1 x 900 kg = 1500 kg				
Zavorre posteriori (2)	4 x 35 kg = 140 kg				
	4 x 10 kg + 2 x 200 kg = 440 kg				
	4 x 10 kg + 2 x 35 kg + 2 x 189 kg = 488 kg				
	4 x 35 kg + 2 x 189 kg = 518 kg				
	4 x 10 kg + 2 x 35 kg + 2 x 267 kg = 644 kg				
	4 x 35 kg + 2 x 267 kg = 674 kg				
	4 x 10 kg + 2 x 189 kg + 2 x 200 kg = 818 kg				
	4 x 35 kg + 4 x 189 kg = 896 kg				
	4 x 35 kg + 2 x 189 kg + 2 x 267 kg = 1052 kg				
	4 x 35 kg + 4 x 267 kg = 1208 kg				
	4 x 10 kg + 2 x 189 kg + 2 x 200 kg +				
	2 x 267 kg = 1352 kg				
	4 x 35 kg + 6 x 267 kg = 1742 kg				
1 x 1800 kg = 1800 kg					

(1) Valori massimi da verificare in funzione delle masse massime ammissibili dei pneumatici - (vedi punto 4).

(2) Il numero delle zavorre è limitato dalle masse massime ammissibili in funzione dei pneumatici.

3. GANCI DI TRAINO E MASSA MASSIMA RIMORCHIABILE:

	1	2	3	4	
GANCI TRAINO CE/UE	<b>GANCIO N.</b>				
	Costruttore	SCHARMULLER	SCHARMULLER	SCHARMULLER	SCHARMULLER
	Tipo	390509	390329	639046	739081
	Categoria	---	---	---	x
		ISO 6489-2	ISO 6489/2	ISO 24347	ISO 6489/5
		perno	perno	sfera	perno fisso
	D(kN)/T(t) =	120 kN	120 kN	120 kN	64 kN
	S(kg) =	2000	2000	4000	1500
	Omologazione CE/UE	e1*2015/208ND*00047	e1*2015/208ND*00027	e1*2015/208ND*00028	e1*2015/208ND*00312
	Sbalzo (mm)	775	790	740	820
Altezza min-max (mm)	580÷1170	580÷1170	620÷1200	580÷1170	
MASSA MASSIMA RIMORCHIABILE (kg)	Priva di freni	3500	3500	3500	3500
	Meccanica	---	---	---	---
	Ad inerzia	16000	16000	16000	12000
	Mista e automatica idraulica doppia linea	---	---	---	---
	Mista e automatica idraulica (CUNA)	20000	20000	20000	12000
Mista e automatica pneumatica	32000	32000	32000	12000	
OCCHIONI ACCOPIABILI (categorie)	CE/UE/ECE	ISO 5692-2, ISO 8755	ISO 5692-2, ISO 8755	ISO 24347	X[ISO 5692-3]
	CUNA	---	---	---	E,E2,E3

	<b>GANCIO N.</b>	<b>5</b>	<b>6</b>	<b>7</b>	<b>8</b>	
GANCI TRAINO CE/UE	Costruttore	SCHARMULLER	SCHARMULLER	SCHARMULLER	SCHARMULLER	
	Tipo	739071	639016	227790	960447	
	Categoria	Z	---	---	---	---
		ISO 6489/5	ISO 6489/4	ISO 6489/4	ISO 24347	
		perno fisso	piton	piton	sfera	
	D (kN)/T(t) =	97,1 kN	120 kN	100,2 kN	117 kN	
	S(kg) =	2500	3000	3000	4000	
	Omologazione CE/UE	e1*2015/208ND*00311	e1*2015/208ND*00008	e1*2015/208ND*00260	e1*2015/208ND*00262	
	Sbalzo min-max (mm)	760	745	660	860	
	Altezza min-max (mm)	580+1170	620+1200	680+725	630+690	
MASSA MASSIMA RIMORCHIABILE (kg)	Priva di freni	3500	3500	3500	3500	
	Meccanica	---	---	---	---	
	Ad inerzia	16000	16000	16000	16000	
	Mista e automatica idraulica doppia linea	---	---	---	---	
	Mista e automatica idraulica (CUNA)	20000	20000	20000	20000	
	Mista e automatica pneumatica	29000	32000	32000	32000	
OCCHIONI ACCOPPIABILI (categorie)	CE/UE/ECE	Z[ISO 5692-3]	ISO 5692-1, Y[ISO 5692-3]	ISO 5692-1, Y[ISO 5692-3]	ISO 24347	
	CUNA	F1,F3	---	---	---	
GANCI TRAINO CE/UE	<b>GANCIO N.</b>	<b>9</b>	<b>10</b>	<b>11</b>	<b>12</b>	
	Costruttore	SCHARMULLER	CBM	CBM	DROMONE	
	Tipo	961447	GTB30025	GTB30018	Tow hook A1	
	Categoria	---	---	---	---	
		ISO 6489/4	ISO 6489/3	ISO 6489/3	ISO 6489/1	
		piton	barra di traino	barra di traino	gancio	
	D (kN)/T(t) =	117 kN	91,5 kN	100,2 kN	100,2 kN	
	S(kg) =	3000	2700	3000	3000	
	Omologazione CE/UE	e1*2015/208ND*00261	e11*2015/208ND*00256 e3*2018/829ND*30094	e11*2015/208ND*00203 e3*2018/829ND*30091	e1*2015/208ND*00209	
	Sbalzo (mm)	760	1100	1150	790	
Altezza min-max (mm)	630+690	630+690	550+600	549+596		
MASSA MASSIMA RIMORCHIABILE (kg)	Priva di freni	3500	3500	3500	3500	
	Meccanica	---	---	---	---	
	Ad inerzia	16000	16000	16000	16000	
	Mista e automatica idraulica doppia linea	---	---	---	---	
	Mista e automatica idraulica (CUNA)	20000	20000	20000	20000	
	Mista e automatica pneumatica	32000	24000	32000	32000	
OCCHIONI ACCOPPIABILI (categorie)	CE/UE/ECE	ISO 5692-1, Y[ISO 5692-3]	ISO 21244	ISO 21245	ISO 5692-1, ISO 20019, Y[ISO 5692-3]	
	CUNA	---	---	---	---	
GANCI TRAINO CE/UE	<b>GANCIO N.</b>	<b>13</b>	<b>14</b>			
	Costruttore	DROMONE	DROMONE			
	Tipo	K80 BALL A1	Drawbar A4			
	Categoria	---	3			
		ISO 24347	ISO 6489-3			
		sfera	barra di traino			
	D (kN)/T(t) =	100,2 kN	88 kN			
	S(kg) =	4000	2700			
	Omologazione CE/UE	e1*2015/208ND*00243	e1*2015/208ND*00317			
	Sbalzo (mm)	753	933			
Altezza min-max (mm)	532+578	563+608				
MASSA MASSIMA RIMORCHIABILE (kg)	Priva di freni	3500	3500			
	Meccanica	---	---			
	Ad inerzia	16000	16000			
	Mista e automatica idraulica doppia linea	---	---			
	Mista e automatica idraulica (CUNA)	20000	20000			
	Mista e automatica pneumatica	32000	22000			
OCCHIONI ACCOPPIABILI (categorie)	CE/UE/ECE	ISO 2434 /	Y[ISO 5692-3] ISO 21244			
	CUNA	---	---			

**MECCANISMO DI SOLLEVAMENTO DELL'ATTACCO A TRE PUNTI POSTERIORE / BRACCI DEL TRATTORE**

Massa massima rimorchiabile priva di freni: 3500 kg

Massa massima rimorchiabile con frenatura meccanica: ---

Massa massima rimorchiabile con frenatura ad inerzia: 15000 kg

Massa massima rimorchiabile con frenatura mista automatica idraulica: ---

Massa massima rimorchiabile con frenatura mista automatica idraulica a singola linea (CUNA): 15000 kg

Massa massima rimorchiabile con frenatura mista automatica pneumatica: 15000 kg

4. PNEUMATICI – MASSE MASSIME AMMISSIBILI IN FUNZIONE DELLA GOMMATURA - CARICHI VERTICALI MASSIMI AMMISSIBILI SUI GANCI DI TRAINO:

MISURA E INDICE DI CARICO PNEUMATICI		CARICO VERTICALE MASSIMO AMMESSO (kg)												MASSIMI TECNICAMENTE AMMISSIBILI PER ASSE									
		GANCIO 1		GANCIO 2		GANCIO 3		GANCIO 4		GANCIO 5		GANCIO 6											
		ZAVORRE SENZA	CON	ZAVORRE SENZA	CON	ZAVORRE SENZA	CON	ZAVORRE SENZA	CON	ZAVORRE SENZA	CON	ZAVORRE SENZA	CON										
540/65 R30 143D	580/70 R42 158D	2000	2000	2000	2000	2325	2600	1500	1500	2325	2500	2325	2600	5720	8930								
	650/65 R42 158D					2325	2600			2325		2600											
	VF 650/65 R42 174D					4000	4000			3000		3000											
	650/75 R38 169B					4000	4000			3000													
	710/70 R38 166D					4000	4000			3000													
	620/70 R42 160D					2750	3025			2750													
540/65 R30 150D	580/70 R42 158D	2000	2000	2000	2000	2325	2600	1500	1500	2325	2500	2325	2600	7000	8930								
	650/65 R42 165D					3850	4000			4000		3000	3000										
	VF 650/65 R42 174D					4000										4000	2500	2500					
	650/75 R38 169B																		3000	3000			
	710/70 R38 171D																				3000	3000	
	620/70 R42 166D																						2750
VF 540/65 R30 158D	650/65 R42 158D	2000	2000	2000	2000	2325	2600	1500	1500	2325	2500	2325	2600	7000	8930								
	650/65 R42 165D					3850	4000			4000		2500	2500										
	VF 650/65 R42 174D					4000										4000	3000	3000					
	650/75 R38 169B																		3000	3000			
	710/70 R38 166D																				3000	3000	
	710/70 R38 171D																						2750
600/65 R28 147D	650/65 R42 158D	2000	2000	2000	2000	2325	2600	1500	1500	2325	2500	2325	2600	6460	8930								
	VF 650/65 R42 174D					4000	4000			3000		3000											
	650/75 R38 169B					4000	4000			3000													
	710/70 R38 166D					4000	4000			3000													
	620/70 R42 160D					2750	3025			2750													
	600/65 R28 154D					650/65 R42 165D	2000			2000		2000	2000			3850	4000	4000	1500	1500	2500	2500	3000
VF 650/65 R42 174D		4000	4000	2500	2500																		
650/75 R38 169B						3000		3000															
710/70 R38 171D									3000		3000												
620/70 R42 166D														2750									
VF 600/60 R30 147D		VF 710/60 R42 161D	2000	2000	2000	2000		2950	3225		1500			1500	2500	2500	2950	3000	6460	9710			
	IND 540/65 R30 156D	2000	2000	2000	2000	4000	4000	1500	1500	2500	2500	2950	3000	7000	11500								
	480/70 R34 143D	1975	2000	1975	2000	2000	2250	1500	1500	2500	2500	3000	3000	7000	11500								
480/70 R34 143B	520/85 R46 155B	1375	1650	1375	1625	1400	1650	1350	1500	1375	1650	1400	1650	5450	7750								
	540/65 R34 145D	650/85 R38 173B	2000	2000	2000	2000	4000	4000	1500	1500	2500	2500	3000	3000	6090	11500							
		IF 650/85 R38 179D																					
		710/70 R42 173D																					
IF 710/70 R42 179D																							
540/65 R34 152D	650/85 R38 173D	2000	2000	2000	2000	4000	4000	1500	1500	2500	2500	3000	3000	7000	11500								
	IF 650/85 R38 179D																						
	710/70 R42 173D																						
	IF 710/70 R42 179D																						
600/70 R28 157D	650/85 R38 173B	2000	2000	2000	2000	4000	4000	1500	1500	2500	2500	3000	3000	7000	11500								
	650/85 R38 173D																						
	IF 650/85 R38 179D																						
	710/75 R38 174D																						
	710/70 R42 173D																						
	IF 710/70 R42 179D																						
	800/70 R38 173D																						
	IF 800/70 R38 179D																						
900/60 R38 178D																							
600/70 R30 152D	650/85 R38 173D	2000	2000	2000	2000	4000	4000	1500	1500	2500	2500	3000	3000	7000	11500								
	IF 650/85 R38 179D																						
	710/75 R38 174D																						
	710/70 R42 173D																						
	IF 710/70 R42 179D																						
	800/70 R38 173D																						
	IF 800/70 R38 179D																						
	650/85 R38 173B																						
900/60 R38 178D																							

MISURA E INDICE DI CARICO PNEUMATICI		CARICO VERTICALE MASSIMO AMMESSO (kg)												MASSIMI TECNICAMENTE AMMISSIBILI PER ASSE																																						
		GANCIO 1		GANCIO 2		GANCIO 3		GANCIO 4		GANCIO 5		GANCIO 6																																								
		ZAVORRE SENZA	CON	ZAVORRE SENZA	CON	ZAVORRE SENZA	CON	ZAVORRE SENZA	CON	ZAVORRE SENZA	CON	ZAVORRE SENZA	CON																																							
IF 600/70 R30 159D	650/85 R38 173B	2000	2000	2000	2000	4000	4000	1500	1500	2500	2500	3000	3000	7000	11500																																					
	650/85 R38 173D																																																			
	IF 650/85 R38 179D																																																			
	710/75 R38 174D																																																			
	710/70 R42 173D																																																			
	IF 710/70 R42 179D																																																			
	800/70 R38 173D																																																			
710/60 R30 162D	900/60 R38 178D	2000	2000	2000	2000	4000	4000	1500	1500	2500	2500	3000	3000	7000	11500																																					
	800/70 R38 173D																																																			
380/85 R34 146B	480/80 R46 158B	1975	2000	1975	2000	2000	2250	1500	1500	1975	2250	2000	2250	6000	8500																																					
	520/85 R42 162B	2000		2000		2800	3050			2500	2500	2800	3000																																							
380/80 R38 142B	480/80 R50 159B	2000	2000	2000	2000	2200	2450	1500	1500	2175	2450	2200	2450	5300	8750																																					
380/85 R34 137B	480/80 R46 158B	1975	2000	1975	2000	2000	2125	1500	1500	1975	2125	2000	2125	4600	8500																																					
	520/85 R42 162B	2000		2000		2800	2925			2500	2500	2800	2925																																							
420/85 R34 147B	520/85 R46 155B	1375	1650	1375	1625	1400	1650	1350	1500	1375	1650	1400	1650	6150	8750																																					
	480/80 R50 159B	2000	2000	2000	2000	2200	2450	1500		2175	2450	2200	2450																																							
VF 600/70 R30 168D	VF 650/85 R38 182D	2000	2000	2000	2000	4000	4000	1500	1500	2500	2500	3000	3000	7000	11500																																					
	VF 710/70 R42 182D																																																			
	VF 800/70 R38 187D																																																			
MISURA E INDICE DI CARICO PNEUMATICI		CARICO VERTICALE MASSIMO AMMESSO (kg)												MASSIMI TECNICAMENTE AMMISSIBILI PER ASSE																																						
		GANCIO 7		GANCIO 8		GANCIO 9		GANCIO 10		GANCIO 11		GANCIO 12																																								
		ZAVORRE SENZA	CON	ZAVORRE SENZA	CON	ZAVORRE SENZA	CON	ZAVORRE SENZA	CON	ZAVORRE SENZA	CON	ZAVORRE SENZA	CON																																							
540/65 R30 143D	580/70 R42 158D	2375	2650	2250	2525	2325	2575	2125	2375	2100	2350	2300	2575	5720	8930																																					
	650/65 R42 158D	2375	2650	2250	2525	2325	2575	2125	2375	2100	2350	2300	2575		8930																																					
	VF 650/65 R42 174D	3000	3000	4000	4000	3000	3000	2700	2700	3000	3000	3000	3000		11500																																					
	650/75 R38 169B	3000		4000	4000	3000		2700		3000	3000	3000	11130																																							
	710/70 R38 166D	3000		3975	4000	3000		2700		3000	3000	3000	9450																																							
	620/70 R42 160D	2800		2675	2925	2725		2500		2475	2725	2725	2975		8930																																					
	540/65 R30 150D	580/70 R42 158D		2375	2650	2250		2525		2325	2575	2125	2375		2100	2350	2300	2575	7000	10820																																
650/65 R42 165D		3000		3000	3725	3975		3000		3000	2700	2700	3000	3000	3000	3000	11500																																			
VF 650/65 R42 174D					4000	4000											3000	2700		2700	3000	3000	3000	11500																												
650/75 R38 169B			4000		3000		3000		2700															2700	3000	3000	3000	11500																								
710/70 R38 171D			4000																									3000	3000	2700	2700	3000	3000	3000	11130																	
620/70 R42 166U			3075																																3000	3000	2700	2700	3000	3000	3000	11130										
VF 540/65 R30 158D	2375		2650																2250																							2525	2325	2575	2125	2375	2100	2350	2300	2575	7000	8930
650/65 R42 165D	3000	3000	3725	3975	3000	3000	2700	2700	3000	3000	3000	3000	10820																																							
VF 650/65 R42 174D			4000	4000									3000	2700	2700	3000	3000	3000	3000	3000	3000	11500																														
650/75 R38 169B			4000																			3000	3000	2700	2700	3000	3000	3000	3000	3000	3000	11500																				
710/70 R38 166D			3000																													3000	3000	2700	2700	3000	3000	3000	3000	3000	3000	11500										
710/70 R38 171D			4000																																							3000	3000	2700	2700	3000	3000	3000	3000	3000		3000
600/65 R28 147D			2375																																																2650	
VF 650/65 R42 174D	3000	3000	4000	4000	3000	3000	2700	2700	3000	3000	3000	3000	11500																																							
650/75 R38 169B	3000		4000	4000	3000		2700		3000	3000	3000	3000	3000	3000	11130																																					
710/70 R38 166D	3000		3975	4000	3000		2700		3000	3000	3000	3000	3000	3000	9450																																					
620/70 R42 160D	2800		2675	2925	2725		2500		2475	2725	2725	2975	10820																																							
600/65 R28 154D	650/65 R42 165D		3000	3000	3725		3975		3000	3000	2700	2700	3000	3000	3000	3000	7000	11500																																		
	VF 650/65 R42 174D				4000		4000											3000	2700	2700	3000	3000	3000	3000	3000	3000	11500																									
	650/75 R38 169B	4000			3000	3000		2700																			2700	3000	3000	3000	3000	3000	3000	11500																		
	710/70 R38 171D	4000																																3000	3000	2700	2700	3000	3000	3000	3000	3000	3000	11130								
	620/70 R42 166D	3975																																										2875	3125	2950	3000	2700	2700	2675	2900	2925
VF 600/60 R30 147D	VF 710/60 R42 161D	3000	3000	2875	3125	2950	3000	2700	2700	2675	2900	2925	3000	7000	11500																																					
IND 540/65 R30 156D	IND 650/65 R42 171D	3000	3000	4000	4000	3000	3000	2700	2700	3000	3000	3000	3000	7000	8500																																					
480/70 R34 143D	520/85 R46 158B	2025	2300	1925	2175	1975	2250	1825	2050	1800	2025	1975	2225	5720	8500																																					
480/70 R34 143B	520/85 R46 155B	1425	1700	1350	1600	1375	1650	1275	1500	1250	1500	1375	1625	5450	7750																																					

MISURA E INDICE DI CARICO PNEUMATICI		CARICO VERTICALE MASSIMO AMMESSO (kg)												MASSIMI TECNICAMENTE AMMISSIBILI PER ASSE	
		GANCIO 7		GANCIO 8		GANCIO 9		GANCIO 10		GANCIO 11		GANCIO 12			
		ZAVORRE		ZAVORRE		ZAVORRE		ZAVORRE		ZAVORRE		ZAVORRE			
		SENZA	CON	SENZA	CON	SENZA	CON	SENZA	CON	SENZA	CON	SENZA	CON		
540/65 R34 145D	650/85 R38 173B	3000	3000	4000	4000	3000	3000	2700	2700	3000	3000	3000	3000	6090	11500
	IF 650/85 R38 179D														
	710/70 R42 173D														
	IF 710/70 R42 179D														
540/65 R34 152D	650/85 R38 173D	3000	3000	4000	4000	3000	3000	2700	2700	3000	3000	3000	3000	7000	11500
	IF 650/85 R38 179D														
	710/70 R42 173D														
	IF 710/70 R42 179D														
600/70 R28 157D	650/85 R38 173B	3000	3000	4000	4000	3000	3000	2700	2700	3000	3000	3000	3000	7000	11500
	650/85 R38 173D														
	IF 650/85 R38 179D														
	710/75 R38 174D														
	710/70 R42 173D														
	IF 710/70 R42 179D														
	800/70 R38 173D														
	IF 800/70 R38 179D														
900/60 R38 178D															
600/70 R30 152D	650/85 R38 173D	3000	3000	4000	4000	3000	3000	2700	2700	3000	3000	3000	3000	7000	11500
	IF 650/85 R38 179D														
	710/75 R38 174D														
	710/70 R42 173D														
	IF 710/70 R42 179D														
	800/70 R38 173D														
	IF 800/70 R38 179D														
	650/85 R38 173B														
900/60 R38 178D															
IF 600/70 R30 159D	650/85 R38 173B	3000	3000	4000	4000	3000	3000	2700	2700	3000	3000	3000	3000	7000	11500
	650/85 R38 173D														
	IF 650/85 R38 179D														
	710/75 R38 174D														
	710/70 R42 173D														
	IF 710/70 R42 179D														
	800/70 R38 173D														
	IF 800/70 R38 179D														
900/60 R38 178D															
710/60 R30 162D	900/60 R38 178D	3000	3000	4000	4000	3000	3000	2700	2700	3000	3000	3000	3000	7000	11500
	800/70 R38 173D														
380/85 R34 146B	480/80 R46 158B	2025	2300	1925	2175	1975	2250	1825	2050	1800	2025	1975	2225	6000	8500
	520/85 R42 162B	2850	3000	2700	2950	2775	3000	2550	2700	2525	2750	2750	3000		9500
380/80 R38 142B	480/80 R50 159B	2250	2500	2125	2375	2175	2450	2000	2225	1975	2200	2150	2425	5300	8750
380/85 R34 137B	480/80 R46 158B	2025	2175	1925	2050	1975	2125	1825	1950	1800	1925	1975	2100	4600	8500
	520/85 R42 162B	2850	3000	2700	2850	2775	2925	2550	2675	2525	2650	2750	2900		9500
420/85 R34 147B	520/85 R46 155B	1425	1700	1350	1600	1375	1650	1275	1500	1250	1500	1375	1625	6150	7750
	480/80 R50 159B	2250	2500	2125	2375	2175	2450	2000	2225	1975	2200	2150	2425		8750
VF 600/70 R30 168D	VF 650/85 R38 182D	3000	3000	4000	4000	3000	3000	2700	2700	3000	3000	3000	3000	7000	11500
	VF 710/70 R42 182D														
	VF 800/70 R38 187D														
MISURA E INDICE DI CARICO PNEUMATICI		CARICO VERTICALE MASSIMO AMMESSO (kg)												MASSIMI TECNICAMENTE AMMISSIBILI PER ASSE	
		GANCIO 13		GANCIO 14		---		---		---		---			
		ZAVORRE		ZAVORRE		ZAVORRE		ZAVORRE		ZAVORRE		ZAVORRE			
		SENZA	CON	SENZA	CON	SENZA	CON	SENZA	CON	SENZA	CON	SENZA	CON		
540/65 R30 143D	580/70 R42 158D	2325	2600	2225	2475	2700								5720	8930
	650/65 R42 158D	2325	2600	2225	2475										8930
	VF 650/65 R42 174D	4000	4000	2700	11500										
	650/75 R38 169B	4000	4000	2700	11500										
	710/70 R38 166D	4000	4000	2700	11130										
	620/70 R42 160D	2750	3000	2625	9450										

MISURA E INDICE DI CARICO PNEUMATICI		CARICO VERTICALE MASSIMO AMMESSO (kg)												MASSIMI TECNICAMENTE AMMISSIBILI PER ASSE	
		GANCIO		GANCIO		GANCIO		GANCIO		GANCIO		GANCIO			
		13		14		---		---		---		---			
		ZAVORRE		ZAVORRE		ZAVORRE		ZAVORRE		ZAVORRE		ZAVORRE			
ANTERIORI	POSTERIORI	SENZA	CON	SENZA	CON	SENZA	CON	SENZA	CON	SENZA	CON	SENZA	CON	1°	2°
540/65 R30 150D	580/70 R42 158D	2325	2600	2225	2475									7000	8930
	650/65 R42 165D	3825													10820
	VF 650/65 R42 174D														11500
	650/75 R38 169B	4000	4000	2700	2700										11500
	710/70 R38 171D														11500
	620/70 R42 166D														11130
VF 540/65 R30 158D	650/65 R42 158D	2325	2600	2225	2475									7000	8930
	650/65 R42 165D	3825													10820
	VF 650/65 R42 174D														11500
	650/75 R38 169B	4000	4000	2700	2700										11500
	710/70 R38 166D														11500
	710/70 R38 171D														
600/65 R28 147D	650/65 R42 158D	2325	2600	2225	2475									6460	8930
	VF 650/65 R42 174D	4000	4000	2700											11500
	650/75 R38 169B	4000	4000	2700	2700										11500
	710/70 R38 166D	4000	4000	2700											11130
	620/70 R42 160D	2750	3000	2625											9450
600/65 R28 154D	650/65 R42 165D	3825												7000	10820
	VF 650/65 R42 174D														11500
	650/75 R38 169B	4000	4000	2700	2700										11500
	710/70 R38 171D														11500
	620/70 R42 166D														
VF 600/60 R30 147D	VF 710/60 R42 161D	2950	3200	2700	2700								6460	9710	
IND 540/65 R30 156D	IND 650/65 R42 171D	4000	4000	2700	2700								7000	11500	
480/70 R34 143D	520/85 R46 158B	1975	2250	1900	2150								5720	8500	
480/70 R34 143B	520/85 R46 155B	1375	1650	1325	1575								5450	7750	
540/65 R34 145D	650/85 R38 173B													6090	11500
	IF 650/85 R38 179D	4000	4000	2700	2700										
	710/70 R42 173D														
	IF 710/70 R42 179D														
540/65 R34 152D	650/85 R38 173D													7000	11500
	IF 650/85 R38 179D	4000	4000	2700	2700										
	710/70 R42 173D														
	IF 710/70 R42 179D														
600/70 R28 157D	650/85 R38 173B													7000	11500
	650/85 R38 173D	4000	4000	2700	2700										
	IF 650/85 R38 179D														
	710/75 R38 174D														
	710/70 R42 173D														
	IF 710/70 R42 179D														
	800/70 R38 173D														
	IF 800/70 R38 179D														
900/60 R38 178D															
600/70 R30 152D	650/85 R38 173D													7000	11500
	IF 650/85 R38 179D	4000	4000	2700	2700										
	710/75 R38 174D														
	710/70 R42 173D														
	IF 710/70 R42 179D														
	800/70 R38 173D														
	IF 800/70 R38 179D														
	650/85 R38 173B														
900/60 R38 178D															
IF 600/70 R30 159D	650/85 R38 173B													7000	11500
	650/85 R38 173D	4000	4000	2700	2700										
	IF 650/85 R38 179D														
	710/75 R38 174D														
	710/70 R42 173D														
	IF 710/70 R42 179D														
	800/70 R38 173D														
	IF 800/70 R38 179D														
900/60 R38 178D															

MISURA E INDICE DI CARICO PNEUMATICI		CARICO VERTICALE MASSIMO AMMESSO (kg)												MASSIMI TECNICAMENTE AMMISSIBILI PER ASSE 1°   2°	
		GANCIO 13		GANCIO 14		GANCIO ---		GANCIO ---		GANCIO ---		GANCIO ---			
		ZAVORRE SENZA	ZAVORRE CON	ZAVORRE SENZA	ZAVORRE CON	ZAVORRE SENZA	ZAVORRE CON	ZAVORRE SENZA	ZAVORRE CON	ZAVORRE SENZA	ZAVORRE CON	ZAVORRE SENZA	ZAVORRE CON		
710/60 R30 162D	900/60 R38 178D	4000	4000	2700	2700									7000	11500
	800/70 R38 173D														
380/85 R34 146B	480/80 R46 158B	1975	2250	1900	2150									6000	8500
	520/85 R42 162B	2775	3050	2650	2700									9500	
380/80 R38 142B	480/80 R50 159B	2175	2450	2075	2325									5300	8750
380/85 R34 137B	480/80 R46 158B	1975	2125	1900	2025									4600	8500
	520/85 R42 162B	2775	2925	2650	2700									9500	
420/85 R34 147B	520/85 R46 155B	1375	1650	1325	1575									6150	7750
	480/80 R50 159B	2175	2450	2075	2325									8750	
VF 600/70 R30 168D	VF 650/85 R38 182D														
	VF 710/70 R42 182D	4000	4000	2700	2700									7000	11500
	VF 800/70 R38 187D														

5. CINGOLI: N.R.
6. CAMBIO: trasmissione: IDRAULICA Velocità effettiva: 50 (km/h)
7. DISPOSITIVO DI COMANDO DELLA FRENATURA DEL VEICOLO TRAINATO:  
 IMPIANTO IDRAULICO (ISO) CLAAS 00 1136 069 0  
 IMPIANTO IDRAULICO (CUNA) MALESANI MA-FHY  
 IMPIANTO PNEUMATICO CLAAS 00 2606 672 0
8. NOTE PER FORATURE PER IL MONTAGGIO DI ATTREZZATURE PORTATE O SEMI-PORTATE:  
 La trattrice è equipaggiata con forature per il montaggio di attrezzi portati e semiportati anteriori/posteriori/laterali, la cui installazione è subordinata al rispetto dell'art. 104 comma 7 del C.d.S., ed al rispetto della massa max. e minima autorizzata per asse e per ruote.
9. DISPOSITIVO SILENZIATORE: marca: CLAAS tipo: VEDI ANNOTAZIONI  
 9.1 Valore di controllo per usati: 91 dB(A) a 2200 giri/min.
10. DISPOSITIVO DI ASPIRAZIONE: marca CLAAS tipo: 21576552+21648470+11063350
11. STERZO: marca: DANFOSS tipo: OSPD 60/290 LSRM  
 marca: DANFOSS tipo: OSPEDC 60/290 LSRM  
 marca: DANFOSS tipo: OSPEDC 100/450 LRSM
12. DISPOSITIVO DI PROTEZIONE CONTRO IL CAPOVOLGIMENTO:  
 Approvazione CE: e2\*1322/2014\*2018/830U3\*00017\*01, marca CLAAS tipo K074Z4  
 12.1 Cabina di Livello: 2 (due)
13. RISPONDEZZA DIRETTIVE/REGOLAMENTI CE/UE: motore conforme 2016/1628(UE) fase V
14. DESCRIZIONE ALLESTIMENTI: con sollevatore posteriore e sollevatore anteriore, PTO anteriore opzionale
15. TOTALE NUMERO POSTI COMPRESO IL CONDUCENTE: 2
16. PRESCRIZIONI PER LA CIRCOLAZIONE STRADALE:  
 Per allestimento con due pedali dei freni, i pedali devono essere resi solidali da apposito fermo meccanico.  
 Luci di lavoro occultate o spente.  
 E' ammesso il traino di rimorchi agricoli o attrezzature intercambiabili trainate (macchine operatrici agricole trainate) omologate secondo il Regolamento UE 167/2013 nei limiti di massa rimorchiabile come indicato nell'Allegato tecnico parte integrante della carta di circolazione. E' ammesso altresì il traino di rimorchi agricoli o macchine operatrici agricole trainate circolanti in Italia e omologati/approvati secondo le norme nazionali (Codice della Strada), nei limiti di massa rimorchiabile sopra indicata solo se la trattrice è equipaggiata:  
 - con gancio di traino omologato CE/UE del tipo a perno fisso (riferito alla norma ISO 6489-5:2011) se il veicolo è munito di occhione con sezione a cavità cilindrica/torica rispondente alla norma CUNA NC 438-06;  
 - con gancio di traino omologato CE/UE del tipo a piton (riferito alla norma ISO 6489- 4:2004) se il veicolo è munito di occhione con sezione a cavità torica di categoria F2 rispondente alla norma CUNA NC 438-06;  
 - con gancio di traino omologato CE/UE del tipo a uncino (riferito alla norma ISO 6489-1) se il veicolo è munito di occhione con sezione a cavità torica di categoria F2 rispondente alla norma CUNA NC 438-06;  
 - con barra di traino omologata CE/UE di categoria 4 (riferita alla norma ISO 6489- 3) se il veicolo è munito di occhione con sezione a cavità cilindrica/torica di categoria F1 e F3 rispondente alla norma CUNA NC 438-06.  
 È obbligo dell'utilizzatore la verifica del corretto accoppiamento dei dispositivi di attacco meccanico secondo le indicazioni fornite dai costruttori dei veicoli e dei dispositivi, nonché la verifica di compatibilità dei giunti di accoppiamento (del tipo CUNA e/o ISO) delle connessioni pneumatiche/idrauliche.  
**PRESCRIZIONI PER LA CIRCOLAZIONE STRADALE DI TRATTRICI AGRICOLE ECCEZIONALI PER LARGHEZZA:**  
 - La circolazione è subordinata all'autorizzazione ed alle prescrizioni di cui all'art. 104 comma 8 del C.d.S.  
 - Obbligo di circolazione con dispositivi supplementari a luce lampeggiante di tipo approvato sempre in funzione anche quando non è obbligatorio l'uso dei dispositivi di illuminazione e segnalazione visiva.  
 - Luci di posizione e indicatori di direzione regolati conformemente alla larghezza massima in ordine di marcia del veicolo.
17. ANNOTAZIONI: SILENZIATORE DI SCARICO, tipo: 2170859\*+2170883\*+2179557\*o 2179487\*

